

# SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

**Előfizetési árak:**  
 Egész évre — — — 40 Lei. | Negyed évre — — — 10 Lei.  
 Fél évre — — — 20 " | Egyes szám ára — — — 1 "  
 Nyilttér soronként 5 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.  
 Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.  
 Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez, a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adtnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

## Május elseje

minden év ötödik hónapjának első napja, a mikor a legtöbb fa, növény virágzik s a mikor a szívek a virágillattól balsamos levegőben a legfogékonyabbak a szerelemre. E hónap nevét Májá-tól, Atlas leányától nyeré, ki Árkádiában a Kylene hegység barlangjában lakott és a halandó nőekkel is szerelmi kalandokba bocsátkozó Zeustól Hermest szülé. A rómaiak Mejestá istennő ünnepét május elsején ülték meg.

A mai kor május elsejének szintén nagy jelentősége van: a világ munkásosztályának, a fizikai és szellemi proletároknak az ünnepe, akik ma minden államnak fontos tényezői, akiket ma nem lehet olyannak tekinteni, mint ahogy a régi Rómában Servius Tallius népfelosztása osztályozta: az utolsó, hatodik osztályba tartozó legszegényebb polgárok, akik az államnak csak az „ember-anyag” szaporítása, vagyis utódaik által használnak.

Hogy ez a meghatározás máig mennyit változott, bizonyítja, hogy voltak s vannak államok, amelyeknek kormányzata szociálista. De legfőképpen bizonyítja az idők és felfogások változását az Angolországban lefolyt bányászsztrájk, amelyet a hatalmas Britt uralom csak sok idő és nehézségek leküzdése árán tudott lecsendesíteni.

A görnyedő háttal gulákat építő s rabszolgasorsból önértzetessé, civilizálttá lett munkáság egy államnak sem lehet veszedelmére s ha egyesek vagy többek, hatalmasabbak érdekeivel szemben munkájukért megfelelő bért, megélhetést s emberi jogokat kérnek, követelnek, természetes következménye annak a fejlődési folyamatnak, amelyet gátolni igen, de amely elől kitérni nem lehet s amely a barlanglakó ősemberből felhőkarcolóknak lakó s repülőgépen száguldó lényt fabrikált.

Ma az egész világon ujabbnál-ujabb eszmék vetődnek fel, melyek nem mentesek a tévedésektől, félreismerésektől s gyakran sok-sok bajnak az okozói. A rémes, emberirtó világháború is sok tévedésből, még több tévelyedésből származott s rázuditotta az emberiségre a világtörténelemben eddig páratlanul álló legnagyobb csapást. Ámde e romokon egy jobb, egy tisztultabb világ fog felépülni, amely az emberiséget egy megértőbb, emberibb felfogáshoz fogja juttatni, amely az igazságtalanságokra és fellobbanásokra alkalmat adó válaszfalakat elfogja tüntetni s megfogja teremteni az emberiség örök békéjét, melyben a harci fegyvereket a munka szerszámjai, eszközei fogják képviselni.

A mai május elsejét, a fizikai és szellemi munkások ünnepét, senki se tekintse ellenséges szemmel, hiszen az oly hosszú időn át tartott véres világháborúnak az emberiségen ütött sebeit a munkások millióinak szorgalmas feje-keze-lába, fizikai és szellemi képessége, tudása, arravalósága fogja meggyógyítani.

Az arravalóságot pedig szolgálni fogja, ha a munkáságot nem Servius Tallius szerint

osztályozzuk és minősítjük, hanem ha a kötelességek mellé megadatnak neki azok a jogok és megélhetési lehetőségek, amelyek kötelességeik teljesítésében megelégedésüket s így munkakedvüket fokozzák. Nem erőszakkal, szuronyokkal, hanem valódi megértéssel, emberiséggel, igazsággal kell a május elsejei ünneppel kapcsolatos kérdéseket megoldani s akkor ez az ünnep is az emberiség egyszerű, családias jellegű ünnepévé válik, amelyen nincs elkeseredés, nincs elkeserítő, és amelyből mint hegy oldalából feltörő úde, tiszta forrás fog felbuzogni, szétáradni az emberiség jövő boldogsága, megértése, jóléte, melyek alapjai lesznek a világ eljövendő örök békéjének. Ugy legyen!

*ifj. Szántó Károly.*

— **Érdekes döntés a viszonzosság ügyében.** A magyar igazságügyi minisztérium konkrét ügyből kifolyólag bizonylatot adott ki, amely szerint pénzüntézetekre, kereskedelmi vállalatokra, biztosító intézetekre a viszonzosság Magyarország részéről a román vállalatokat illetőleg bizonyítható. A fontos elvi döntést dr. Róth Hugó és dr. Blaga Aurél kolozsvári ügyvédek kérésére adta ki a budapesti kir. törvényszék. Ez az okirat azért is fontos, mert a külföldi és így a magyar intézetek fiókjainak a működését a magyar keresk. törvény 211. szakasza szabályozza és e paragrafus szerint a működést addig csupán a viszonzosság hiánya akadályozta meg. Abban az esetben, ha az erdélyi törvényszékek ezt az elvi álláspontot elfogadják, a döntésnek jelentős hatása lesz az erdélyi gazdasági és kereskedelmi körökben.

## A munkásbiztosító pénztári segélyek és díjak felemelése.

Már több vidéki lap közölte azt a hírt, hogy a munkaügyi minisztériumnak szándéka van a munkásbiztosító pénztári segélyeket és díjakat 1922. I-VI-iki hatállyal felemelni.

A szándék meg is lett valósítva, amennyiben a napokban érkezett meg a dévai kerületi szociális biztosító pénztárhoz is a vonatkozó rendelet, mely szerint a munkaügyi minisztérium felhatalmazása alapján a bukaresti szociális biztosítások központi pénztára, mint állami munkásbiztosító hivatal, határozata értelmében a Kormányzó Tanács XIX. számú Decretumában megállapított X. napibérosztály megtartatik azzal a különbséggel, hogy az akkor korona értékben megállapított segélyek és díjak 1922. április hó 1-től kezdődőleg Lei értékben fognak számíttatni (1:1).

A pénztár a vonatkozó döntést hirdetmény alakjában közölte az érdekelt munkaadókkal és alkalmazottakkal, közzétéve a táblázatot az igényelhető segélyekről is fizetendő díjakról.

A hirdetmény egyben felhívja a munkaadókat, hogy kötelesek az összes alkalmazottnak 1922. április hó 1-én élvezett illetményeiket bejelentő lapon (melyek díjmentesen

kaphatók) a pénztárnak bejelenteni. Ezen új bejelentés fogja az alkalmazottnak a napi-bérosztályba való sorozásának alapját képezni.

Ezen intézkedéssel egy lépéssel ismét előrehaladtunk a szociális munkásbiztosítás terén. A munkásság, hivatkozva a nagy drágaságra, amelyet különösen a beteg munkások a legjobban éreznek, már idestova 1 éve sürgeti a segélyek felemelésének ügyét; most ezen kívánságuk teljesítésre talált.

## Színház.

A legöregebb emberek sem tudnak visszaemlékezni még egy olyan szintársulatra, mely egyhuzamban ilyen hosszú ideig tartózkodott volna Szászvárosban, mint a jelenleg itt játszó Kovács Imre derék és elsőrangú erőkből álló nagy társulata. E társulattal szemben a régi közöny teljesen eltűnt s ma már elmondhatjuk, hogy a színházba kívánczók és járók száma örvendetesen megsaporodott. Ez bizonyítja, hogy közönségünkben a valódi művészet iránt meg volt s meg van az intelligenciájából fakadó szeretet és rajongás s hogy ez e szini szezonban oly szépen jutott kifejezésre, Kovács Imre szintársulata kiválóságának s művészi nivójának köszönhető. A társulat összes tagjai — Kovács Imre szingazgatótól kezdve, le a társulat legsilányabul dotált művészjelöltjéig, a 6 éves Fenyvesi Gyusziig — nagy ambícióval és tudással igyekeznek a közönség elismerését kivívni s leszőgelhetjük azt az igazságot, hogy teljes siker koronázta művészi tevékenységüket. Még egy pár előadás s a derék társulat befejezve itteni működését, továszall. Szeretünk, elismerésünket viszi magával, s azt az önértzetet és nemes ambíciót, amit a jól elvégzett kötelesség jutalma: az elismerés, csak fokozni fog. Megígérjük a szinpadai egyesület megalakítását, s hisszük, hogy ha e társulat újra eljön hozzánk, a teljes és fényes erkölcsi sikerek mellett anyagiakban is teljesen kielégítő eredményt fog elérni. Az előadásokról a következőkben számolunk be:

F. hó 21-én Somogyi Emmi felléptével a Sybill c. ismert operett ment zsufolt ház előtt. A címszerepet Pataki Eliz játszta művészi rutinnal. Énekét, játékát a közönség sűrű tapsa kísérte, s egyes jelenetei mély hatást tettek a közönségre. Méltó partnere volt Kozma Hugó, aki a testőrtiszt szerepében ez estén is újra megmutatta, hogy szorgalmas, ambiciozus tagja a társulatnak. Éneke, játéka kellemesen hatott. Ekecsné Somogyi Emmi, — aki a napokban a kolozsvári magyar színházban a Gül Babában Gábor diák szerepében lépett fel s aratott nagy sikert — Sarah szerepét játszta. A bájos megjelenést művésznő tisztán csengő hangjával s sikkes mozdulataival, tavaszi üdeséget varázsolt a szinpadra, s a közönség nem fogyva ki a tapsokból, számos jelenetét, énekszámát megújraúzta. Ekecs az impresszárió hálás szerepét ügyesen aknáztá ki s a közönséget állandó derűtségben tartotta. Takács Antal Konstan-

tin herceg élethű, jól átgondolt alakítás volt s kellemes baritonja csak fokozta eddigi sikereit. Sipos Nelly Pavlovna Anna szerepét a tőle már megszokott temperamentummal kreálta s e szerepében is művészt produkált. Szabadkai Miklós a kormányzó szerepében elsőrangú produkált s ügyes játékkal s a nagy terem háttérében is teljesen tisztán hallható hangjával nagy hatást keltett. A hajdonok vezetőjét Battyán Kálmán képviselte, aki élethű maszkjával és precíz játékkal dicséretet érdemel. Nagyon jók voltak: Fóthy Károly (Borcokow), Lisztai József, Vermes Dezső (hadsegédek), Fenyvesiné és a 6 éves Fenyvesi Gyuszi, akinek ez alkalommal is kijárt a gázsija bonbonok alakjában.

22-én a Hazatérés c. 4 felv. vígjáték került színre. A közönség mindvégig jól mulatott a precíz előadott vígjáték hatást keltő jelenetein. K. Szücs Irén (Tourrarené) élethű alakításával kitűnő komikának bizonyult s sok tapsot aratott; Császár Kamilla ügyes Colette-jével ez estén is csak a közönség kedvence volt. A gyorsan pergő vígjáték teljes sikerét Kozma Hugó (Jaques), Battyán Kálmán (Baltazar), Ekecs (Marcell), Fóthy Károly (Zeán) és Lisztai József (Dumond) ügyes és precíz játéka biztosította. Az összjáték kitűnő volt s a többi szereplők is mind megállták helyüket.

23-án a Suhanc c. 3 felv. operett ment telt ház előtt. A címszerepet Ekecsné Somogyi Emmi játszta. Az ő Józsija egy élethű alakítás volt. Temperamentumos játéka, tisztán csengő éneke nagy elismerésben részesült. Pataki Eliz Elizjét a vérbeli művésznők rutinjával kreálta. Erősen csengő, tiszta hangjával s precíz játékkal sok tapsot aratott. Sipos Nelly (groom) rokonszenves megjelenésével s szerepének teljes átérzésével ez estén is jól produkált. T. Szegedi Mancsi, Lisztainé szintén dicséretre méltó alakítással tűntek ki. Kozma Hugó (Emil) subtilis játéka, kellemes éneke, Takács Antal élethű Morin Tab-ja s baritonjának érzéskész ereje sok tapsot aratott. Kitűnően oldották meg feladatukat: Ekecs (Durán), Szabadkai (Bizzot), Battyán (rendőrtiszt), K. Szücs Irén (Mennierné), Lisztainé (Morinné). A közönség viharos tapsal honorálta a kitűnően sikerült jeleneteket.

24-én Somogyi Emmi jutalomjátékául Gül Baba c. operett került színre. A közönség zsufolásig megtöltötte a termet, de nem hiába mert ez estén is művészi élvezetben részesült. Somogyi Emmi Gábor diák-ja nagy hatást keltett. Könnyed és eleven játéka, bájos megjelenése, tiszta csengésű hangja s ügyes tánca elragadta a közönséget, amely ez estén valószínűleg ünnepelte az ifju művésznőt, Pataki Eliz Leila szerepében méltó partnere volt Somogyinak. Élethű alakítása nagy hatást keltett, s terjedelmes, és úgy a mélyebb, mint a magasabb regiszterekben tisztán csengő szinpompás hangja élvezetes volt. Duettjüket a közönség viharos tapsal honorálta s megújra. Takács Antal élethűen kreálta a marcona, Kucsuk basát, s kifogástalan énekével sok elismerést aratott. Mujko háládatos szerepében Ekecs Ferenc remekelt, állandó állandó derűtségben tartva a közönséget. Fóthy Károly Gül Baba szerepét mély átérzéssel s drámai erővel kreálta. A nehéz szerep minden egyes jelenete elárulta, hogy benne igazi művésztelenség lakozik. Mujkonét Lisztainé játszta nagy hatással. Szabadkai Miklós a bíró szerepében a közönség állandó derűtsége mellett elsőrangú alakítást mutatott be. K. Szücs Irén művészi rutinnal megjátszott Zulejkája jól megkacagatta a közönséget.

Battyán Zulfikár szerepében szintén elismerést érdemel. A többi szereplők is mind jók voltak. Fenyvesi Gyuszi mint Petykó cigány-purdé ez estén is kedves volt.

25-én a Pacsirta c. operett adták. A címszerepet Pataki Eliz játszta a tőle már megszokott precizitással. Énekszámokban Lehár gyönyörű zenéje impozánsul jutott kifejezésre s a közönség elragadtatással élvezte úgy a szerzemény, mint az előadó hangjának szépségeit. A művésznő ez estén elemében volt s a közönség nem is fukarkodott a tapsokkal. Takács Antal a festő, Sipos Nelly az énekesnő, Kozma Hugó Bodrogi Pista, Szabadkai Miklós a gazda, Fóthy Károly a korcsmáros, Battyán Kálmán a bíró szerepében elsőrangú művészeknek bizonyultak. A többi szereplők is ügyesen oldották meg feladataikat. Az összjáték kifogástalan volt s az énekszámok mindegyike sok tapsban részesült.

26-án Somogyi Emmi felléptével zsufolt ház előtt a szép zenéjű, de silány meséjű „Tündérek cselédje“ c. operett ment. Derék színészeink dicséretre méltó ambícióval játszták szerepeiket. Somogyi Emmi Odara Irén szerepében újra bebizonyította, hogy predestinálva van a színpadra. Temperamentumos játéka, kellemesen csengő hangja és ügyes tánca a közönség kedvencévé avatta őt. Sok tapsot és elismerést aratott ez estén is. Pataki Eliz Eleonora szerepében szintén elsőrangú produkált s művészetének kiforrottságával jeleneteinek és énekszámjainak legnehezebb részletein is játszi könnyedséggel siklott át. A közönség őt is élvezettel hallgatta s sürű tappsal adott elismerésének kifejezést. Kozma Hugó művészi tökélyvel előadott Donald szerepében ez estén is brilliozott. Énekszámjai szintén nagy hatást keltettek. Takács Antal művészi rutinnal kreált Harisonja élethű volt s gyönyörű baritonjával ez alkalommal is babérokat aratott. Ekecs Ferenc Lucy-ja játékkal, ügyes táncával s énekével sok derűtséget keltett. Mint komikus elsőrangú erőnek bizonyult. A tapsokból neki is bőven kijutott. Szabadkai Miklós mint Bonden, kitűnő alakításával, hü maszkjával szerepét teljesen kiaknázta s a közönséget alaposan megkacagatta. K. Szücs Irén O Daoni szerepében szintén elsőrangú komikának bizonyult s ügyesen előadott jeleneteit megtapsolták. T. Szegedi Mancsi (Jane) és Lisztainé (Donald anyósa) valamint Battyán Kálmán (Clakson) művészi játéka méltán illeszkedett a felsoroltakéhoz. A többi szereplők is derekas munkát végeztek.

27-én Kálmán Imre a „Farsang tündére“ c. 3 felv. operett került színre. A címszerepet Pataki Eliz játszta. A művésznő ez estén nagy kedvvel játszott s hü alakításai, precíz énekszámjai és stílusos tánca a közönséget újra meggyőzték arról, hogy ő, ha elemében van, nemcsak a nézőtér közönségét, hanem a vele együtt játszó művész társait is feltudja villanyozni. A darab kitűnően ment s a közönség elismerése sürűn nyilatkozott meg. Partnere Kozma Hugó volt, aki Rónai báró szerepét sok subtilitással kreálta s játékkal s kellemes, tiszta hangjával az érzelmeknek hü kifejezője volt. Duettjüket és táncukat megújra. Takács Antal élethűen kreálta a marcona, Kucsuk basát, s kifogástalan énekével sok elismerést aratott. Mujko háládatos szerepében Ekecs Ferenc remekelt, állandó állandó derűtségben tartva a közönséget. Fóthy Károly Gül Baba szerepét mély átérzéssel s drámai erővel kreálta. A nehéz szerep minden egyes jelenete elárulta, hogy benne igazi művésztelenség lakozik. Mujkonét Lisztainé játszta nagy hatással. Szabadkai Miklós a bíró szerepében a közönség állandó derűtsége mellett elsőrangú alakítást mutatott be. K. Szücs Irén művészi rutinnal megjátszott Zulejkája jól megkacagatta a közönséget.

mára a dicsérő elismerést. Tánca, éneke, gesztusai, mimikái sok derűtséget keltettek. Sipos Nelly a féltékeny Lori szerepében szimpatikus jelenség volt s élénk játéka, ügyes tánca, amelyet Ekecs-csel lejtett, viharos tapsot aratott. Nagyon jók voltak: Vermes Dezső (Goetz), Virág Lajos (Dierks), Losonczy Böske (Liza), Nagy Sándor (Julián). Erről az előadásról a közönség egy nagyon kellemesen eltöltött est maradandó emlékével tért haza.

Itt említjük meg, hogy Freund Lajos színházi karnagy vezetése alatti színházi zenekar estéről-estére gyönyörködtette a közönséget precíz játékkal. Ruházat, díszletek, fegyelem kifogástalanok voltak.

Pénteken, 28-ikán színre került: Somogyi Emmi és Ekecs Ferenc bucsufelléptével „Mágna Miska“ 3 felv. operett.

Szombaton, 29-én Szánthó Jenő jutalomjátékául „Baccarat“, színmű 3 felvonásban.

San-Toy.

## Nagy Vasuti Szerencsétlenség a szászvárosi állomáson.

F. hó 28-án reggel 6 óra 18 perckor a helybeli vasuti állomás Alkenyér felőli részén a Piski felől érkezett 6630. sz. és Alkenyér felől beszaladó 6627. sz. tehervonat összeütkezett. Az összeütkezés következménye 2 halott és 5 sebesült. Állítólag a Piski felől jövő vonat az állomáson vesztegelve tolatott, mi alatt az Alkenyér felől jövő tehervonat, dacára, hogy tilosra volt állítva a jelző, nem volt képes fékezni és így megtörtént az összeütkezés, amely emberáldozatokon kívül két mozdonyt és hat waggont zúzott pozdorjává.

Az eset megtörténte után a helybeli rendőrség, az ügyészi megbízott és dr. Dobó Romulusz orvos kiszállott a helyszínére, ahol a mentési munkálatok már folytak. A romok alól egy élettelen nőt huztak ki. Neve Balog Mártonné bágyoni lakos. A másik férfi halott ismeretlen, de valószínű, hogy az Bredicianu Cajus volt miniszter butorát szállító s teljesen szétzúzott waggon kísérője volt. Megsebesült egy fékező, egy tüzelő, egy mozdonyvezető és két utazó. A vizsgálat az iránt is megindult, hogy kiket terhel mulasztás a szerencsétlenségért. Egyelőre előzetes őrizetbe vétetett: egy forgalmi tisztviselő, 3 munkás, 3 fűtő, 2 vonatvezető és egy váltóór.

A szomorú látványnak számos nézője akadt a nap folyamán, mikor is közlekedés átszállással történt. Az akadályok előreláthatólag szombaton, 29-én el lesznek hárítva.

## NAPI HIREK.

— **Beöthy Zsolt.** A magyar irodalomnak és tudományának gyásza van. A napokban meghalt Budapesten Beöthy Zsolt. Annak a szellemi fejlődésnek, mely egy félszázaddal ezelőt olyan hatalmas, lendületet vett a magyar fővárosban, Beöthy Zsolt egyik vezető, iránymutató és kritikus egyénisége volt, aki gyorsan emelkedett a legnagyobb tekintélyek tiszteletét parancsoló magaslatára. Tekintélyét nem a külsőségek, nem a címek adták meg, hanem az a belső érték, mely őt a tudományos világ kiválóságai közé emelte. Egyetemi tanár volt, író, esztétikus, irodalomtörténetirő, a Magyar Tudományos Akadémiának másod-elnöke és a Kisfaludy-társaságnak az elnöke. A magyar irodalom fejlődését és értékeit ő ismertette a legnagyobb lelkesedéssel s az esszéirodalomban Gyulai Pálnak vette át örökét. Rövid ideig tartott szépirodalmi munkássága után egész tevékenységét és minden

tudását a magyar irodalomtörténet történelmi, esztétikai és kritikai feldolgozására szentelte. Az irodalmi kritikát az u. n. konzervatív nemzeti irányban gyakorolta, egyúttal azonban ő mentette meg ez irányt az elposványodástól, kritikai tevékenységében mindig első mértékben ismerve el valamely mű tehetséges, vagy tehetségtelen voltát. Egész generációk nőttek fel az ő irodalomtörténeti könyvein, munkássága maradandó, mély nyomokat hagy a magyar szellemi életben. A magyarság a nemzet halottjának tekintette Beöthy Zsoltot, ravatalát a Tudományos Akadémiában állították fel s onnan kísérték testét utolsó útjára.

— **A helybeli róm. kath. hitközség** f. év május hó 1-én d. u. 4 órai kezdettel jubiláris ünnepélyt rendez Majláth Gusztáv gróf erdélyi püspök tiszteletére. Műsor: 1. Énekel a kath. Dalárda vegyeskara. 2. Elemi isk. növendékek hódolata. 3. A gimnáziumi kath. ifjúság felvonulása a „Zászlónk“ jelvénye alatt. 4. Énekel a Dalárda vegyeskara. 5. Polg. isk. növendék szavalata. 6. Polg. isk. növendékek üdvözlő dala. 7. Gimnáziumi tanuló szavalata. 8. Énekel a Dalárda és a gimn. kath. ifjúság vegyeskara. Ezt követőleg balyusbál, melyen a dalárda tagjai gondoskodnak szórakozásról, monológok, bohózatok és énekszámok előadásával.

— **Halálozás.** Lapunk zártakor értesülünk, hogy özv. Zorich Jánosné, a szászvárosi ref. nőegylet buzgó elnöke, életének 68-ik, özvegyiségének 16-ik évében, f. hó 28-án déli 12 órakor rövid szenvedés után meghalt. Temetése ma vasárnap d. u. 4 órakor lesz a ref. egyház szertartása szerint.

— **A ref. Kún-kollegium gyorsíróköre** május hó 6-án este 8 és fél órakor estélyt rendez a diszteremben a következő műsorral: 1. Meybeer: koronázó induló a „Prófétából“ 4 kezes. 2. Szaval Czápos Ferenc VII. o. tanuló. 3. Ének. 4. Versenyírás. 5. Szabad előadást tart Gellér János VII. o. tanuló. 6. Gyorsírási rébuszok, Márk Albert VII. o. t. Szünet. 7. Ének. 8. „A megtért professor“, vigjáték, előadják: Demeter Reneé, Gellér János, Horváth János és Pogány Albert VII. o. tanulók. 9. Bériot: 7 Concert. Előadják: Vas Lili VII. és Debreczeni Károly f. o. tanulók. Beléptidj: Személyjegy 5 leu, családjegy 10 leu, köztagoknak 1 leu, tanulóknak 2 leu.

— **Megnyitották a nemzetközi eszperantókongresszust.** Genfből jeleutik: A nemzetközi eszperantókongresszust a népszövetség palotájában megnyitották. A kongresszuson huszonegy állam van képviselve nyolcvanhét delegátussal. Romániát Cseh Andor volt petrozsényi, jelenleg kolozsvári róm. kath. lelkész, az erdélyi és bánáti eszperantó központ elnöke képviseli.

— **Ipari kiállítás — Déván.** Lapunk hátsó oldalán nem rég felvetettük egy Szászvárosban rendezendő ipari kiállítás eszméjét. Sajnos, sem az érdekelt iparosok között, sem az ipartestületben nem keltett szemmel látható viszhangot fethívásunk. Annál inkább örvendetes, hogy a szomszédos Déva város ipartestülete megszívelte sorainkat s — mint értesültünk — szeptember elején egy kézműipari és házi ipari kiállítást rendez Déván, amelybe nemcsak az ottani, hanem megyei iparosságot is be akarja vonni. A hivatásának magaslatán álló dévai ipartestület a vármegye vezetőit és a megyei iparvállalatokat igyekszik megnyerni az eszmének, amely ha megvalósul, — ami joggal remélhető — elsősorban Déva város iparossága fog sokat nyerni. Üdvözljük a kezdeményezést, s jól

esik leszögeznünk, hogy felhívásunk nem volt a pusztában elhangzott szó. A helybeli ipartestület és iparosság figyelmébe ajánljuk a rendezendő iparkiállítást, amelyen az iparról híres városunk kellő számu kiállítóval kell képviseltetnie magát. E tárgyra még visszatérünk!

— **Közgyűlések.** A „Dévai Takarékpénztár Rt.“ Déván f. hó 30-án d. e. 11 órakor tartja évi rendes közgyűlését a következő tárgysorozattal: 1. Elnöki megnyitó, jegyző s jegyzőkönyvi hitelesítők kijelölése. 2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság évi jelentése, az 1921. évi zárszámadások előterjesztése, a tiszta nyereség felosztására vonatkozó határozathozatal és a felmentvény megadása. 3. Két felügyelő-bizottsági tag megválasztása 2 évre. 4. Az alapszabályok 34. §. szerint bejelentett esetleges indítványok tárgyalása. — A dévai „Transsylvania“ konzervgyári szövetkezet f. év május 7-én d. e. 11 órakor tartja évi rendes közgyűlését. A tárgysorozat a következő: 1. Közgyűlési megnyitó, jegyző kijelölése és jegyzőkönyv hitelesítésére két tag megválasztása. 2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentésének tárgyalása. 3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottsági tagok választása. 4. Alapszabály módosítása. 5. Igazgatósági s esetleg az alapszabályok 30. §. i. pontja szerint bejelentett indítványok tárgyalása.

— **Meghívó.** A helybeli róm. kath. polgári és elemi iskolák tantestületei f. év május hó 14-én jótékonycélu kertiünnepélyt rendeznek az iskolák helységeiben, a templom udvarán és a zárdá kertjében. Mindenkit szívesen lát a rendezőség.

— **Forgalomban maradnak a Generala bankjegyek.** A pénzügyminisztérium értesítette a pénzügyigazgatóságokat, hogy az 50 és 25 banis Generala bankjegyek további intézkedésig forgalomban maradnak.

— **A róm. kath. plébániahivatal** ez uton is értesíti a kath. hívőket, hogy a buzaszenteselés f. év április hó 30-án, vasárnap tartatik meg.

— **Hangverseny.** Amint értesülünk, a ref. nőegylet május hó közepén nagyszabásu hangversenyt rendez a ref. Kún-kollegium disztermében, amelynek keretében bemutatásra kerülnek a híres német zeneszerző, Haydn József csodás szépségű szonatai „Jézus Krisztus utolsó szavai“. A hangverseny, — tárgyánál fogva — eredetileg husvét nagyhetére volt tervezve, de közbejött akadályok miatt a régóta folyó előkészületek csak most nyerhettek befejezést. Szabó Gizi Kún-kollegiumi tanárnő (primhegedű), Debreczeni Károly Kún-kollegiumi növendék (secund hegedű), Wittstock Walter rom. kir. főhadnagy (viola) és Roth Ágoston Kún-kollegiumi tanár (cello) vonós négyese fogja bemutatni Haydnnak ezt az oratóriumszerű szép alkotását, amely a Krisztus urunk kinszenvedéseiről szóló bibliai leírásoknak a megzenésítése. Előre is felhívjuk a zenekedvelő közönség figyelmét erre a hangversenyre, melynek műsorát részleteiben jövő számunkban közöljük.

— **A brádi bányák új kezében.** Hónapokkal ezétt a sajtót többször foglalkoztatta a Brád melletti Rudai 12 Apostol aranybánya válságos helyzete. A hatalmas bányavállalat, amely sok munkásnak és tisztviselőnek ad kenyeret s Romániának egyik legjelentősebb üzeme, ebben az időben porosz részvénytársaság tulajdonában volt. Ennek a külföldi társaságnak birtokában azonban a multban virágzó bányavállalat sehogysem tudott beleilleszkedni a megváltozott viszonyokba. Nem tudni, mi volt az oka, de any-

nyi tény, hogy a bányavállalat képtelen volt nyereséggel tudni a kitermelt aranyon, ami sorozatos bajnak lett előidézője. Elsősorban redukálták az üzemet, s a megmaradt munkás-gárdának sem biztosítottak megfelelő megélhetést. A szükségszerű takarékoság természetesen tömeges munkássztrájkot provokált ki, ami még súlyosabbá tette a vállalat helyzetét. Az elmúlt év végén olyan hírek kerültek a nyilvánosság elé, hogy a brádi aranybánya valószínűleg rövidesen gazdát cserél. Több román érdekltség tárgyalásokat kezdett a bánya megvételére nézve és ezek a tárgyalások eredménnyel kecsegtettek. Végül a bukaresti Mica-bank olyan ajánlatot tett a porosz részvénytársaságnak, amelyet az elfogadott s ezzel a Rudai 12 Apostol bánya gazdát cserélt. Értesülésünk szerint a bukaresti bank huszmillió leuért vette meg az aranybányát, ami tekintetbe véve a kitermelésre váró óriási területet és az elsőranguan berendezett gyárüzemet, nem tekinthető túl magas árnak. A poroszok valószínűleg szabadulni akartak itteni bányájuktól s ezért nyugodtak meg huszmillió vételárban. Közgazdasági körökben a hatalmas vételár általános feltűnést keltett, ami annál inkább is érthető, mert a brádi aranybánya a multban keveset termelt és még nagyszabásu beruházás szükséges, amíg a hatalmas üzem ismét nyereséget mutat fel.

— **Uj cukrászda — Szászvárosban.** Nerhaft József a „korzó kávéház“ bérlője és cukrász, aki a magyar kaszinó földszinti helyiségeit birja bérbe a napokban nyitotta meg teljesen cukrászdának szánt helyiségét, mely a piaca (főtér) néző ajtajával és kirakatával a legélénkebb forgalom központjába esik.

— **A vajdahunyadi katolikus polgári kabaréja.** A vajdahunyadi róm. kath. egyesített polgári iskola tantestülete f. évi május elején gyermekkabarét fog rendezni. A nagy gondossággal és figyelemmel összeállított műsorban több egyfelvonásos szindarab, monolog, zongora-, zene- és táncszámok foglalnak helyet. Az iskola agilis testülete Vajdahunyad város kulturéletében eddig is nagy szerepet játszott s így gyakorlottsága miatt már maga a testület garancia a kabaré sikeréhez.

— **A muzeum köréből.** Tudomására hozzuk a t. közönségnek, hogy a hunyadvármegyei Subprefecturának 7352—1921. sz. határozatával a hunyadvármegyei muzeumnak (Déva, Str. Saguna No. 10.) házirendje a következőkben nyert megállapítást: 1. Hivatalos órák a nyári idényen át, azaz április 1-től szeptember 30-ig reggeli fél 8 órától fél 13 óráig és a téli idényen át reggeli 8 órától 14 óráig. 2. A könyvtár és az oklevéltár kivételével a muzeumnak összes osztályai ingyen tekinthetők meg a hét minden kedd, csütörtök és vasárnapján d. e. 9—12-ig, a többi napokon a hivatalos órákon belül személynkénti 5 lei díj lefizetése mellett. 3. Iskolák növendékei, tanáraik vezetése mellett, nem nyitási napokon is ingyen tekinthetik meg a muzeumnak gyűjteményeit, azonban csak abban az esetben, ha az iskola igazgatósága a látogatást a muzeumigazgatónak legalább két nappal előzetesen bejelenti és arra tőle engedélyt nyert. Kivételt képeznek tanáraik vezetése alatt álió tanulmánykiránduláson lévő diák-csoportok, melyeknél az előzetes bejelentés elmaradhat. 4. Szakkutatók és speciálisták a gyűjteménytárakat, az ügyviteli szabályokban foglalt korlátozások mellett, ingyenesen tanulmányozhatják. A hunyadvármegyei muzeum igazgatósága nevében: Mallász, igazgató.

— **Román színelőadások.** A bukaresti Nemzeti Színház köruton levő személyzete Victor Antonescu és Niculescu Buzeu vezetésével két előadást fog tartani Déván a Városi Színházban. Ez alkalommal két vígjáték kerül bemutatásra és pedig április 30-án „Margelus“, május 1-én a „Nevestele D-lui Plesu“ c. vígjátékok. Az előadások esti 9 órakor kezdődnek.

— **Elmaradt a harói harangszentelés.** Multkori számunkban megírtuk, hogy a harói új református harangot f. hó 18-án fogják felszentelni. Most, mint értesülünk, a harangszentelés elmaradt, mivel a harang a vasúti tengelygyulladás miatt Tövisen megakadt.

— **Az arad- és hunyadmegyei gabonaszindikátus megalakulása.** Az erdélyi és bánáti gabonakereskedők április 8-án tartott aradi értekezletükön tudvalevőleg kimondták, hogy kamarai kerületenként szindikátusba tömörülnek. Az aradi Kereskedelmi és Iparkamarához tartozó arad- és hunyadmegyei gabonakereskedők április 29-én délután 4 órakor fogják megtartani az aradi Kereskedelmi és Iparkamara nagytermében alakuló ülésüket s a Kamara ez uton hívja fel az összes bejegyzett cégű gabonakereskedőket, hogy a szindikátus alakuló ülésén vegyenek részt.

— **A magyar és cseh korona hivatalos ára.** Az „Uj Kelet“ írja: A vasúti vezérigazgatóság rendelete szerint az állomási pénztáraknak a magyar koronát 25 banival, a cseh koronát pedig 2 leuval kell átszámítaniok.

— **Apró hírek.** A katonai lovak árverése f. év május 1-én veszi kezdetét s tart 3 hétig. Az egyes helyeken külön hirdetmény fogja jelezni az árverés idejét és helyét. — A dévai Fehér-Kereszt vendéglőt és kávéházat, — amint már megírtuk — renoválás miatt bezárták. A bérlő, Doda János vendéglős, így a „népkerti“ vendéglőt bérelte ki és nyitotta meg s az most már úgy az idegenek, mint az ottani lakosság rendelkezésére áll.

— **Birósági tanuk ingyen utazása.** A CFR. igazgatósága rendeletet adott ki, melynek értelmében minden bűnügyben tanuként megidézet egyén a bírósági idéző felmutatása mellett ingyen utazhat III. osztályon. Az igazolvány öt napig érvényes az oda és visszautazásra.

— **Hasznos tudnivalók háziasszonyok részére.** Férfi ingre való gallért és kemény mellű inget a következő keményítővel kell ellátni. Egy deka fehér viasz, egy deka borax és 3 levél gelatint félliter forró vízben feloldunk. Azután hozzá keverünk 500 gramm finom keményítőt és lassan még egy liter meleg vizet öntünk hozzá. Ebbe mártjuk a száraz holmit, kifacsarjuk, összehajtuk és rögtön vasaljuk. Jó vasaló, ügyes kéz, kellő hőfok és gyorsaság adja meg a keménységhez a fényt.

**Eladó egy jókarban levő Singer-varrógép.** Bővebbet Lazariou János kereskedőnél Szászváros, Főtér. 190 2—2

Van szerencsém a nagyérdemű gazdálkodó közönséget értesíteni, hogy a nagyszebeni Schieb-gépgyártól megbízást kaptam cséplőgépek, malomberendezések és gazdasági gépek eladására.

Kérem a tisztelt gazdálkodó közönséget, hogy szükségleteit nálam beszerezni szíveskedjék. Költségvetés és információk teljesen díjtalanul!

180 4—12

Tisztelettel ALEXA JOSIF, Deva.

## ERZSÉBET MOZI.

Ma vasárnap, április 30-án délután 5 és este 8 órakor

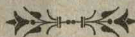
### PATHÉ REVUE

színes tudományos.

A megvásárolt asszony, (pénzen vett feleség)

Nagyszerű amerikai dráma 4 felv.-ban.

### Cupidó házasságközvetítő.



Jövő heti szenzáció

## Szergiusz atya.

Tolsztoi egyik remekműve 7 felv.-ban.

**Figyelem!** Ezentul a délutáni előadás pont 5 órakor kezdődik, az estéli pedig 8 órakor.

## Tanonc felvétetik

lapunk kiadóhivatalában.

## Értesítés!

Tisztelettel tudatom a n. é. közönséggel, hogy a Sétatér-utcai volt Lefkovics-féle házból elköltözve, **üzletemet**

## Ország-ut 4. sz. alatti

**házamba helyeztem át.**

Veszek mindenféle (marha, bárány, gidó, vad stb.) nyersbőröket a legmagasabb napi áron. Tisztelettel:

## Junger Samu

kereskedő, Orăștie—Szászváros, Strada Mihaiu Viteazul No. 4. (Ország-ut 4. sz.) 191 1—3

Hol vásárolhatunk legjobban?

## Dörner & Lewitzky

szászvárosi cégnél.

Értesítjük a n. é. közönséget, hogy éppen most érkezett egy nagyobb mennyiségű áruküldemény és pedig: férfi és női szövetek, kretonok, zefirek, oxford, mintázott és sima grenadinok, továbbá mindennemű szabókellékek, valamint női-, férfi- és gyermekharisnyák.

**Olcsó árak!**

**Pontos, szolid kiszolgálás!**

Teljes tisztelettel:

## Dörner & Lewitzky

192 kereskedő cég. 1—3

## Értesítés!

A helybeli és vidéki fogyasztóközönség figyelmébe ajánlom fajboraimat, u. m.:

**Könnyű asztali bor**  
bármily mennyiségben literenként 8 leu  
Schiller " 10 "  
Burgundi vörös " 12 "  
Küküllőmenti muskotály " 12 "

palackozva. — Árak üveg nélkül értendők. A borok kiválóságát próbavétel igazolni fogja.

**Világos és barna palacksör**  
állandóan kapható.

## Bugán János

kereskedő, Szászváros, Ország-ut. 187 2—3

## Löwy Sándor versenyáruháza Petrozsényben

értesíti a nagyérdemű vásárló közönséget, hogy **egy teljes waggon**

# mosó-áruval

**külföldi utjáról megérkezett** és a mai viszonyokhoz képest **feltűnő olcsó áron** hozza **forgalomba**, miért is, ki nyári mosó szükségletét nála szerzi be, nagy pénzt takarít meg. ➤

Továbbá gyönyörű **bécsi fehérneműek, harisnyák, keztyűk óriási választékban** áll a nagyérdemű vásárló közönség rendelkezésére, kérve nagybecsű rendelésüket, ➤ tisztelettel:

**Löwy Sándor versenyáruháza Petrozsény.**

155 10—